

скы, за да ми явить тълкованието на сънътъ. <sup>7</sup> Тогазъ влѣзохъ волхви-тѣ, вра-  
жари-тѣ, Халдеи-тѣ, прѣдѣщатели-тѣ, и  
азъ казахъ сънъ-тѣ си прѣдъ тѣхъ, но не  
8 ми явихъ тълкованието му. А послѣ дой-  
де прѣдъ мене Даниилъ, <sup>8</sup> на когото име-то  
бѣ Валтасасаръ, споредъ име-то на мой-тѣ  
богъ, и <sup>9</sup>въ когото е духъ-тѣ на святы-тѣ  
богове: и прѣдъ него казахъ сънъ-тѣ, и  
9 рѣкохъ: Валтасасаре, <sup>10</sup>начадилъ на вол-  
хвы-тѣ, понеже познахъ че духъ-тѣ на  
11 святы-тѣ богове е въ тебе, и нищо скры-  
ши не е можено за тебе, <sup>12</sup>ето видѣнието на  
сънъ-тѣ ми който видѣхъ и ты каки тъл-  
кованието му. Ето видѣнието на главажъ-  
10 ти ми върху одръ-тѣ ми: гледахъ, и <sup>11</sup>кето  
11 дърво въ срѣдъ земѣж-тѣ, и высочина-та  
12 му голѣма. Това дърво стана голѣмо и  
13 яко, и высочина-та му стигаше до небе-то,  
14 и гледаше ся до краища на всичкѣ-тѣ  
15 земѣжъ. Листието-тѣ му бѣхъ хубави, и плодъ-  
16 тѣ му много, и въ него имаше храна  
за всички: <sup>17</sup>подъ сѣнкѣ-тѣ му почивахъ  
животни-тѣ отъ поле-то, и у вѣтви-тѣ му  
прѣвитавахъ птицы-тѣ небесни, и отъ  
18 него ся хранише всяка пльть. Видѣхъ въ  
видѣнието на главажъ-тѣ си върху одръ-тѣ  
19 си, и ето, <sup>20</sup>стражъ и <sup>21</sup>свѧтъ слѣзе отъ  
небе-то; И выкиж велегласно, и рече така:  
“Отсѣтте дърво-то, и изсѣтте вѣтви-тѣ  
му; истресете листието-тѣ му, и распърси-  
те плодъ-тѣ му: “да бѣгатъ животни-тѣ  
отъ подъ него, и птици-тѣ отъ вѣтви-тѣ  
му: Пинъ-тѣ обаче на корене-тѣ му остан-  
вите въ земѣж-тѣ, и то съ узъ железнъ  
и мѣдина, въ трѣваж-тѣ на поле-то; и да  
ся мокри съ роса-тѣ небесна, и дѣлъ-тѣ  
му нека бѫде съсъ животни-тѣ въ трѣ-  
важ-тѣ на земѣжъ: Сърдце-то му да ся  
измѣни отъ человѣческо, и да му ся даде  
22 скотско сърдце: и <sup>23</sup>седмь врѣмена да ми-  
нятъ върху него. Това ищо е съсъ запо-  
вѣдъ на стражи-тѣ, и прошеніе-то чрѣзъ  
думаж-тѣ на святы-тѣ: <sup>24</sup>за да познаѣтъ  
живи-тѣ <sup>25</sup>че Вышний е Владѣтель на цар-  
ство-то на человѣци-тѣ, и комуто ще,  
дава го, и постава върху него нищожный-  
26 тѣ отъ человѣци-тѣ. Тойзи сънъ видѣхъ  
азъ царь Навуходоносоръ: и ты, Валтасасаре,  
каки тълкованието му; <sup>27</sup>узашото всички-тѣ мудреци на царство-то ми не  
могахъ да ми явить тълкованието: а ты  
можешъ; <sup>28</sup>зашото духъ-тѣ на святы-тѣ  
богове е въ тебе.”

19 Тогазъ Даниилъ, <sup>29</sup>на когото име-то бѣ

<sup>7</sup> Гл. 2; 2.

<sup>8</sup> Гл. 1; 7.

<sup>9</sup> и Иса. 63; 11. Ст. 18. Гл. 2;

11. 5; 11. 14.

<sup>10</sup> Гл. 2; 48. 5; 11.

<sup>11</sup> иез. 31; 3 и др. Ст. 20.

<sup>12</sup> Винк. Плач. 4; 20. Иез. 17;

23. 31; 6.

<sup>13</sup> Исаи. 103; 20. Ст. 17; 23.

<sup>14</sup> Втор. 33; 2. Гл. 8; 13. Зах.

14; 5. Иуд. 14.

<sup>15</sup> о Мат. 3; 10.

<sup>16</sup> и лез. 31; 12.

<sup>17</sup> р Гл. 11; 13. 12; 7.

<sup>18</sup> с Псал. 9; 16.

<sup>19</sup> т Гл. 2; 21. 5; 21. Ст. 25,

<sup>20</sup> 32.

<sup>21</sup> у Вят. 41; 8, 15. Гл. 5; 8,

15.

<sup>22</sup> ф Ст. 8.

Валтасасаръ, остана смяянъ до единъ  
часть, и размышенія-та му го смущавахъ.  
Царь-тѣ отговори и рече, Валтасасаре,  
да тя не смущава сънъ-тѣ, или тълкован-  
ие-то му. Валтасасаръ отговори и рече:  
Господарю мой, <sup>23</sup>сънъ-тѣ да бѫде вързъ  
онѣзи които тя мразятъ, и тълкованіе-то  
му вързъ врагове-тѣ ти. <sup>24</sup>Дърво-то което  
си видѣлъ, че стана голѣмо и яко, на  
което высочина-та стигаше до небе-то,  
25 и ся гледаше отъ всичкѣ-тѣ земѣжъ: И  
листието-тѣ му бѣхъ хубави, и плодъ-тѣ му  
много, и храна за всички-тѣ имаше въ  
него, <sup>26</sup>и подъ него обитавахъ животни-тѣ  
на поле-то, а у вѣтви-тѣ му прѣвитавахъ  
27 птици-тѣ небесни: “Ты си това дърво,  
царю, който си стана голѣмо и яко: и величество-то ти ся възвѣси, и стигна  
до небе-то, и <sup>28</sup>власть-та ти до край-тѣ  
28 на земѣжъ-тѣ. <sup>29</sup>А заради това що е видѣлъ  
царь-тѣ стражъ и свѧтъ да слази отъ  
небе-то, и да говори: Отсѣтте дърво-то,  
и го съборите: само пинъ-тѣ на корене-  
тѣ му оставете въ земѣжъ-тѣ, и то съ узъ  
железнъ и мѣдина, въ трѣваж-тѣ на поле-  
то: и да ся мокри отъ небеснѣж-тѣ роса,  
и <sup>30</sup>съ животни-тѣ на поле-то нека бѫде  
дѣлъ-тѣ му, додѣ заминжъ седмь врѣ-  
мена върху него: Това е тълкованіе-то,  
царю, и това рѣшеніе-то на Вышнаго,  
което стигна върху господаря ми царь-тѣ:  
31 И <sup>31</sup>ше ся изгонишъ отъ человѣци-тѣ, и  
съ животни-тѣ на поле-то ще е селеніе-  
то ти, и ще <sup>32</sup>ядешъ трѣваж като говеда-та,  
и роса-та небесна ще тя мокри: и седмь  
врѣмена ще заминжъ върху тебе, <sup>33</sup>додѣ  
познаешъ че Вышний е Владѣтель на цар-  
ство-то на человѣци-тѣ, и <sup>34</sup>дава го кому-  
то ще. А за това що ся заповѣда дѣлъ-  
тѣ на корене-тѣ на дърво-то: царство-то  
ти ще ти бѫде утвърдено, <sup>35</sup>като  
познаешъ небеснѣж-тѣ власть. За то, царю,  
нека ти бѫде угоденъ съвѣтъ-тѣ ми, и  
изсѣчи грѣхове-тѣ си съ правдѫ, и без-  
законія-та си съ милостъ къмъ убиты-тѣ:  
“негли ся продѣлжи благоденствието ти.  
Всичко това постигахъ царь Навуходо-  
носора. Въ съръшъ-тѣ на дванадесетъ  
36 мѣсѣци, като ходїше по царскѣ-тѣ па-  
латъ Вавилонскѣ, <sup>37</sup>Отговори царь-тѣ и  
рече: Не е ли този великий Вавилонъ  
когото азъ съградихъ за столица на цар-  
ство-то съ крѣпостъ-тѣ на силж-тѣ си, и  
38 въ честь на славж-тѣ си? <sup>39</sup>Думата бѣ  
още въ уста-та на царя, <sup>40</sup>и стана гласъ

<sup>20</sup> Ст. 8.

<sup>21</sup> и Винк. 2 Цар. 18; 32. Иер.

29; 7.

<sup>22</sup> Ст. 10; 11, 12.

<sup>23</sup> и Гл. 2; 38.

<sup>24</sup> и Иер. 27; 6, 7, 8.

<sup>25</sup> Ст. 13.

<sup>26</sup> и Гл. 5; 21.

<sup>27</sup> Ст. 32. Гл. 5; 21 и др.

<sup>28</sup> и Иер. 106; 20.

<sup>29</sup> и Псал. 83; 18. Ст. 17; 32.

<sup>30</sup> и Иер. 27; 5.

<sup>31</sup> и Мат. 21; 25. Лук. 15; 18,

21.

<sup>32</sup> и 1 Пет. 4; 8.

<sup>33</sup> и 3 Цар. 21; 29. Псал. 41; 1

и др.

<sup>34</sup> и Прит. 16; 18. Гл. 5; 20.

<sup>35</sup> и Гл. 5; 5. Лук. 12; 20.

<sup>36</sup> и Ст. 24.